

**GE  
TR  
EN  
NT**

**UND DOCH IN BEZIEHUNG**

Woche der  
**Familie** 

Veranstaltungen 2014



Evangelische Kirche A.B.  
im Burgenland





### Grüß Gott!

Ehe und Familie sind keine soziologischen Zufallskonstruktionen. Sie sind ebenso wenig das Ergebnis spezieller historischer oder ökonomischer Rahmenbedingungen. Ehe und Familie sind Ausdruck einer Grundkonstellation des Menschseins, sie sind in der »Wahrheit

vom Menschen«, um die Redewendung Papst Benedikts XVI. zu gebrauchen, tief verwurzelt. Darin gründet sich der besondere Schutz, den die Kirche der Ehe als Lebensform angedeihen lässt.

Ehe und Familie sind ein hohes, ein sehr schönes Ideal. In Zeiten eines neuzeitlichen Individualismus und familienfeindlicher Ideologien gelingt es vielen nicht, diesem Ideal zu entsprechen. Wenn der sehnliche Wunsch nach dauerhafter Liebe und Treue nicht in Erfüllung geht, sind der Schmerz und die Enttäuschung darüber bei den Betroffenen selbst wohl am allergrößten. Und die allergrößten Leidtragenden sind immer die Kinder.

Was kann die Kirche hier tun? Sie kann und muss denen, die »GETRENNT – und doch in Beziehung« zueinander bleiben, in besonders liebevoller Weise beistehen. Kindern wie Eltern. Verurteilung und Moralisieren sind fehl am Platz! Es gilt vielmehr, Sorge zu tragen, dass vom Ehepartner geschiedene Menschen nicht auch noch das Gefühl haben, von der Liebe ihrer Mitmenschen, ihrer Kirche, ihrer Pfarrgemeinde ausgeschlossen zu sein. Die Barmherzigkeit Gottes schließt niemanden aus. Daraus resultiert unser Auftrag: bei allem Trennenden das Verbindende zu stärken!

+ Ägidius J. Zsifkovics

Dr. Ägidius J. Zsifkovics  
Bischof von Eisenstadt



### Sehr geehrte Damen und Herren! Liebe Schwestern und Brüder!

Wir leben in einer Zeit, in der viele Familien in die Brüche gehen. Beziehungen werden beendet, Scheidungen, Trennungen, Tränen, Streit alles das belastet Erwachsene und Kinder. Viele gehen ihre eigenen Wege.

Unbegreiflich ist es und tröstend, dass uns trotz aller widrigen Lebensumstände immer wieder Gottes Liebe begegnet, die so unendlich größer ist, als unsere menschliche. Wir müssen keine Leistungen anbieten, um uns diese Liebe zu verdienen. Gerade dann, wenn wir uns in unserer begrenzten Welt so verfahren haben, dass wir nicht mehr aus noch ein wissen, macht uns Gott seine Tür auf.

Immer wieder weisen wir als Kirche auf diesen Weg hin. Es ist unser Auftrag, den Menschen in ihren Lebenskrisen beizustehen. Die bestehenden Familien sollen gestärkt, den zerbrochenen soll Hilfe und Unterstützung angeboten werden.

Ich hoffe, dass bei den diesjährigen Veranstaltungen der »Woche der Familie« beides in einem rechten Maß geschehen kann und danke allen Veranstaltern für ihre Arbeit.

Dazu wünsche ich Erfolg und Gottes Segen.

Manfred Koch

Mag. Manfred Koch  
Superintendent



Liebe Familien und Alleinerziehende!

Ausgehend von demographischen Statistiken kann gesagt werden, dass Kinder, was ihre Familienverhältnisse betrifft, ziemlich altmodische Menschen sind. Sie wünschen sich, dass ihre Eltern verheiratet sind oder wenigstens zusammen wohnen, um so

den familiären Zusammenhalt zu sichern. Andererseits sind sie derart sensibilisiert, dass sie merken, wenn etwas nicht stimmt. Auch dann, wenn die Eltern den Konflikt nicht vor ihren Augen und Ohren austragen.

Trennung und Scheidung ist besonders für Kinder ein schmerzlicher Prozess. Deshalb ist die wichtigste Hilfe, die Eltern ihrem Kind bieten können, für sie weiterhin als Mutter und Vater verfügbar zu sein. Denn auch, wenn es nicht gelungen ist, die Partnerschaft zu erhalten, so können sie doch weiterhin gute Eltern sein. Gerade dann, wenn lebensverändernde Ereignisse Probleme und Krisen mit sich bringen, ist Unterstützung, Beratung und Betreuung wichtig. Deshalb hat es für mich als Familienlandesrätin oberste Priorität, die Rahmenbedingungen für Eltern und Kinder permanent zu verbessern und den alltäglichen Erfordernissen bestmöglich anzupassen.

All denen, die im Moment vor schweren Entscheidungen oder bereits mitten in einem Trennungsprozess stehen, wünsche ich von ganzem Herzen Kraft und Mut. Gleichzeitig möchte ich mich bei allen Mitgliedern unserer Familienallianz für ihr Engagement bedanken und wünsche der diesjährigen »Woche der Familie« einen guten Erfolg.

*Verena Dunst*

Verena Dunst  
Landesrätin



Geschätzte Damen und Herren!  
Liebe Kinder, liebe Jugend!

Die »Woche der Familie« greift auch im Jahr 2014 ein Thema auf, das uns nahe geht. Im Untertitel wird bereits ganz konkret auf die Situation und die handelnden Personen Bedacht genommen: »Kinder, Eltern, Trennung, Scheidung«.

Das Spannungsfeld, um das es den Veranstaltern geht, besteht ja dadurch, dass selbst eine Trennung oder Scheidung weder hundertprozentig noch endgültig sind: Eltern bleiben immer Eltern, Kinder bleiben Kinder ... sind also für immer in Beziehung. Mit diesem Phänomen sind leider viele Familien konfrontiert und müssen damit umgehen.

Die Woche der Familie 2014, deren Vorsitz die »Evangelische Kirche Burgenland« gemeinsam mit dem »Volksliedwerk Burgenland« inne hat, greift hier als »Allianz der Familie« eine wesentliche Frage auf und ich sehe der Auseinandersetzung mit dem Thema mit Spannung entgegen. Als Landeshauptmann-Stv. bin ich dankbar, dass auch heuer eine Vielzahl von Veranstaltungen organisiert wird, um die Öffentlichkeit für die Anliegen der Familie zu sensibilisieren.

Den Organisatorinnen und Organisatoren danke ich für ihren unermüdlichen Einsatz und wünsche einen erfolgreichen Verlauf der Woche der Familie 2014. Den Teilnehmerinnen und Teilnehmern wünsche ich ein thematisches »Hochspannungsfeld« und alles Gute!

*Mag. Franz Steindl*

Mag. Franz Steindl  
Landeshauptmann-Stv.

Die evangelische Kirche Augsburgischen Bekenntnisses mit rund 300.000 Mitgliedern ist in sieben Diözesen (Superintendenten) untergliedert, an deren Spitze jeweils ein Superintendent oder eine Superintendentin steht. Insgesamt gibt es 204 Gemeinden. Prozentuell ist der Bevölkerungsanteil der Evangelischen im Burgenland mit 14 Prozent (das sind rund 33.000 Personen) am höchsten. Es gibt 29 Pfarrgemeinden mit etlichen Tochtergemeinden. Der Sitz der Superintendentur ist in Eisenstadt.

Das Feiern der Gottesdienste und die Seelsorge (Taufen, Trauungen, Konfirmationen, Beerdigungen und seelsorgerliche Gespräche) gehören zu den Kernaufgaben der Kirche. Die evangelische Kirche ist ökumenisch ausgerichtet und beteiligt sich an vielen Veranstaltungen und Aktionen gemeinsam mit der römisch katholischen Kirche und anderen Religionen.

Die Diakonie Burgenland mit Alten- und Pflegeheimen in Gols, Oberwart und Pinkafeld, und den diakonischen Diensten wie Hauskrankenpflege und Essen auf Rädern gehört zu den großen Sozialeinrichtungen des Landes.

Das Jugendwerk bietet Jugendfreizeiten und Hilfestellungen in der Begleitung von Kindern und Jugendlichen an. Die Evangelische Frauenarbeit ist eine der großen Stützen evangelischen Lebens. In allen Gemeinden gibt es Kreise und Gruppen, die sich um Anliegen der Frauen und Familien kümmern. Weitere Einrichtungen sind: Evangelische Kirchenmusik, Evangelisches Bildungswerk u.a.

Nähere Informationen gibt es in jedem Pfarramt und im Internet unter **[www.evangel.at](http://www.evangel.at)**

### Wir sind

eine Kulturvermittlungsinstitution, die sich mit der Sammlung, Archivierung, Verbreitung und Publikation von Volksliedern, Volksmusik, Volkstänzen, traditionellen Kinderspielen, Kinderreimen, Sagen, Märchen und Brauchtumsaufzeichnungen aus dem Burgenland beschäftigt.

In unserem Archiv im Haus der Volkskultur Oberschützen liegen 15000 Handschriften, in den letzten 100 Jahren gesammelt bei Feldforschungen, über Fragebögen und aus Nachlässen.

### Wir arbeiten

in Schulen und Kindergärten, in Seniorenheimen, in Behinderteninstitutionen, veranstalten Wirtshaussingen und offene Singen, Musikantenstammtische und Musikantenwochen, publizieren Notenhefte, Liederbücher und Cds.

Im Jahr der Volkskultur 2013 – Burgenland singt, mit dessen Projektleitung wir betraut waren, gelang es, an die 50000 Menschen zum Singen zu bringen.

### Wir sind überzeugt,

dass Singen in vielen Lebenslagen und in jedem Lebensalter heilend, beruhigend, gemeinschaftsbildend, stressabbauend und beglückend wirkt. Unser besonderes Augenmerk liegt auf unserer Arbeit mit Kindern. Gerade die überlieferten Singspiele und Reime enthalten alle Elemente der modernen Elementarpädagogik und machen noch dazu großen Spaß.

### Wir wollen

durch unsere Veranstaltungen zur Woche der Familie 2014 vermitteln, dass Musik auch in den kompliziertesten Lebenssituationen helfen kann. Das was den Menschen früher selbstverständlich war, sollten wir heute nicht außer Acht lassen. Eine überzeugte Sängerin sagte es einmal so: Ob wir traurig waren oder froh, ob wir schwierige Zeiten bewältigen mussten oder Freude erleben durften, wir haben gesungen!

Die Allianz für Familien wurde 2001 gegründet und ist ein Zusammenschluss von Organisationen, die sich gemeinsam folgende Ziele setzen:

- Bewusstsein schaffen, welche Aufgaben Eltern gegenüber ihren Kindern haben.
- Dafür Sorge tragen, dass Familienleistungen gesellschaftlich anerkannt werden.
- Bildungs- und Betreuungsangebote für Eltern anbieten.
- Vernetzung der Familien schaffen.
- Familiensituationen erfassen und Konsequenzen daraus erarbeiten.

Mitglieder der Allianz für Familien sind:

- › Burgenländisches Volksbildungswerk
- › Burgenländisches Volksliedwerk
- › Caritas der Diözese Eisenstadt
- › Der Katholische Familienverband Burgenland
- › Evangelische Kirche Burgenland
- › Familienbund Burgenland
- › Familienreferat des Amtes der Burgenländischen Landesregierung
- › Katholische Aktion
- › Kinderfreunde Burgenland
- › Kolping Burgenland
- › Landesverband der Elternvereine Burgenland
- › Montessoriverein-Storchennest
- › Referat Ehe und Familie der Diözese Eisenstadt
- › SOS - Kinderdorf Burgenland
- › Verein Tagesmütter Burgenland

Im Jahr 2014 führen die Evangelische Kirche Burgenland und das Burgenländische Volksliedwerk den Vorsitz für die Allianz für Familien.

Alle Veranstaltungen und viele weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage **[www.woche-der-familie.at](http://www.woche-der-familie.at)**

IMPRESSUM:

**Evangelische Kirche Burgenland** - Bergstraße 16, 7000 Eisenstadt  
**Burgenländisches Volksliedwerk** - Hauptstraße 25, 7432 Oberschützen  
**Grafik:** forfox GmbH; **Fotos:** fotolia.com; **Druck:** druck.at, Leobersdorf

## DO., 15.05.2014

### ■ »GETRENNT – und doch in Beziehung«

#### Kinder und Eltern in Trennung und Scheidung

Evang. Kirche Pöttelsdorf, Hauptstraße 45, 7023 Pöttelsdorf

19.00 Uhr Begrüßung

19.15 Uhr Fachvortrag  
 »GETRENNT –und doch in Beziehung«

PROF. DR. **Rotraud Perner**

20.00 Uhr Podiumsdiskussion

PROF. DR. **Rotraud Perner**, Psychoanalytikerin,  
 Juristin, evang. Theologin, Supervisorin und  
 Strategischer Coach

DR. **Johann Holzkorn**, evang. Pfarrer,  
 Senior für das Nordburgenland

MAG. **Christian Reumann**, Kinder- und Jugend-  
 anwalt Burgenländ. Landesregierung

**Renate Lissy-Honegger**, dipl. Lebensberaterin,  
 dipl. Pädagogin, Leiterin Partnerschule Rust

**Uli Bülow**, Ehe-, Eltern- und Familienberaterin,  
 Theologin und Rainbows Gruppenleiterin

21.00 Uhr Umtrunk

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Evangelische Kirche

## SA., 10.05.2014

### ■ Kinderfest

Haus der Volkskultur, 7423 Oberschützen

mehrere Stationen zum Singen, Spielen, Tanzen, Basteln,  
 Schnitzelagd

Referent: DR. **Christoph Glück**, Märchenerzähler,  
 Animations- und Spielpädagoge, Zauberer, Clown

Beginn: 15.00 Uhr (bis ca. 19.00 Uhr)

Veranstalter: Volksliedwerk

Altersgruppe: 3–10 (Teilnahme an Spielen ohne Eltern)

MI., 30.04.2014

■ **Maifest**

Rathaushof, 7051 Großhöflein

Jedes Jahr veranstalten die Kinderfreunde Großhöflein am 30. April das traditionelle Maibaumaufstellen. Zu diesem Anlass freuen wir uns, dass sowohl die Kindervolkstanzgruppe Großhöflein als auch der Musikverein Großhöflein bei dieser Veranstaltung auftreten. Neben diesen Auftritten gibt es für die Kinder zahlreiche Aktionen wie beispielsweise Kindercocktail, Glücksrad, eine kleine »süße Überraschung« für jedes Kind, Kinderdisko und Fackelumzug. Für Speisen und Getränke ist ausreichend gesorgt und als Besonderheit gibt es ein Spanferkel. (solange der Vorrat reicht)

Beginn: 17.00 Uhr (bis ca. 2.00 Uhr)

Veranstalter: Kinderfreunde Großhöflein

Altersgruppe: 0-99

■ **Familieninfo am Markt mit Landesrätin Verena Dunst**

7400 Oberwart

Informationsveranstaltung des Familienreferates und der Kinder- und Jugendanwaltschaft zu familienrelevanten Themen. Familienlandesrätin Verena Dunst steht für persönliche Gespräche zur Verfügung.

Beginn: 9.00 Uhr (bis ca. 12.00 Uhr)

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

■ **Der Umgang mit Neuen Medien und ihre Auswirkungen auf unsere Beziehungen**

Kindergarten, 7552 Stinatz

Es war das Internet, das unsere familiären Beziehungen in den letzten zwei Jahrzehnten revolutionierte. Der Vortrag soll Eltern helfen, wie sie mit den medialen Neuigkeiten kompetent umgehen können.

Referent: **Günther Ebenschweiger**

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

SA., 3.05.2014

■ **Wohlfühlnachmittag****Heilsames Singen mit Maja Jaku**

Haus der Volkskultur, 7423 Oberschützen

Singen löst die inneren und mentalen Blockaden auf und hilft uns sie zu beseitigen, zeigt wie wir uns selbst besser verstehen und kennenlernen können, verbessert die Kommunikation zwischen Menschen und regt die inneren Organe auf heilsame Weise an!

Beginn: 15.00 Uhr (bis ca. 18.00 Uhr)

Anmeldung: [volksliedwerk.burgenland@aon.at](mailto:volksliedwerk.burgenland@aon.at)

Veranstalter: Burgenländisches Volksliedwerk

MO., 5.05.2014

■ **Familieninfo am Markt mit Landesrätin Verena Dunst**

7540 Güssing

Informationsveranstaltung des Familienreferates und der Kinder- und Jugendanwaltschaft zu familienrelevanten Themen. Familienlandesrätin Verena Dunst steht für persönliche Gespräche zur Verfügung.

Beginn: 9.00 Uhr (bis ca. 12.00 Uhr)

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

■ **Mut zum Leben – Selbstwertgefühl und Persönlichkeit von Kindern und Jugendlichen stärken!****Seminarreihe zur Stärkung der Familie in drei Teilen**

(05.05., 19.05. und 26.05.2014; jeweils 19.00–21.30 Uhr)

Haus St. Stephan, Schloßplatz 4, 7350 Oberpullendorf

Wenn Leben gelingen soll, darf das Scheitern nicht ausgeblendet werden. Was kann uns dabei helfen, was können wir tun, damit unsere Kinder Glück erleben und sie mit Unglück und Niederlagen gut umzugehen lernen?

Impulsreferate, Gruppen- und Einzelarbeit, Brainstorming, kreatives Gestalten, Reflexion, Erfahrungsaustausch etc.

Seminarleit.: **Sieglinde Sadowski**, *Diplomerwachsenenbildnerin mit Fachbereich Elternbildung, Diplom-Lebensberaterin, Religionspädagogin i. A.*

Beginn: 19.00 Uhr (bis ca. 21.30 Uhr)

Anmeldung: Haus St. Stephan (bis 29.04.)

0 26 12 / 42 591, bildungshaus@haus-st-stephan.at

Veranstalter: Der Katholische Familienverband Burgenland in Kooperation mit dem Bildungshaus St. Stephan (Kosten: € 15,- EURO/Person/Paar für die gesamte Seminarreihe)

*Im Rahmen der »Vernetzten Elternbildung im Burgenland«, gefördert durch das BM für Familien und Jugend.*

FR., 9.05.2014

■ **Mein Kind – mein Ein und Alles****Die Bedeutung von familiärer Gemeinschaft und Erziehung in der Familie**

Kindergarten, 8291 Burgauberg

Der Referent gibt Tipps, wie Eltern – egal ob zusammen oder getrennt lebend – lernen, in der Erziehung »richtig« hinzuschauen und »richtig« zu fragen, damit sie die wahren Bedürfnisse eines Kindes erkennen.

Referent: DR. **Karl-Richard Essmann**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

SA., 10.05.2014

■ **Väterfrühstück****Wenn der Vater mit dem Sohne / mit der Tochter ...**

Pfarrzentrum, 7143 Apetlon

Das Väterfrühstück ist ein Angebot besonders für Männer, die Vater sind und den Samstagvormittag zur Pflege dieser besonderen Beziehung nützen wollen. Neben dem gemeinsamen Frühstück und Spielen ist auch genügend Zeit für Austausch und Gespräche, um zu erfahren, wie es anderen Vätern und Männern geht.

Beginn: 9.00 Uhr (bis ca. 11.30 Uhr)

Anmeldung: KBW-Diözesanbüro (bis 05.05.)

0 26 82 / 777 - 281, [johann.artner@martinus.at](mailto:johann.artner@martinus.at)

Veranstalter: Katholische Aktion der Diözese Eisenstadt, Katholisches Bildungswerk

### ■ Bleib einfach anders!

#### **Kindermusical-Aufführung anlässlich der Muttertagsfeier / Thema: Vielfalt**

Gemeinschaftshaus, 7035 Steinbrunn

Beginn: 15.00 Uhr (bis ca. 16.00 Uhr)

Veranstalter: Kinderfreunde Steinbrunn

### ■ Kinderspielwarenflohm Markt

#### **Mach Platz für neue Spielsachen!**

Marktplatz, 7423 Pinkafeld

Verkauft werden können z. B. Spiele, Bücher, Spielsachen, CD's, Games, Fahrräder, Sportgeräte. Alle Spielsachen müssen gut erhalten, vollständig und sauber sein! Die Kinder verkaufen ihre Sachen in eigener Regie und zu kindergerechten Preisen. Wer sich anmeldet bekommt einen Platz zugewiesen. Gerne können auch eigene kleine Tische oder Bänke mitgebracht werden. Für Getränke und Verpflegung ist gesorgt.

Beginn: 09.00 Uhr

Anmeldung: Petra Ferk (bis 08.05)  
0664 / 83 49 828

Veranstalter: Familienbund Burgenland  
(Kosten: Standgebühr 2,- EURO)

### ■ Familienwanderung durch das Leithagebirge

Treffpunkt: Gloriette, 7000 Eisenstadt

Wanderung ca. 2,5 Stunden

Beginn: 14.30 Uhr (bis ca. 17.00 Uhr)

Anmeldung: Gabi Reisner  
0664 / 23 16 280

Veranstalter: Kolping Eisenstadt

DI., 13.05.2014

### ■ Die Förderung der Wahrnehmung als Fundament für erfolgreiches Lernen

Kindergarten, 7331 Weppersdorf

Damit Kinder lernen können, brauchen sie in allen Wahrnehmungsbereichen gute Ressourcen. Diese entwickeln sich von den ersten Kindheitstagen an. Schon im Kindergartenalter können die Sinne der Kinder geschult werden und somit ein solides Fundament für erfolgreiches Lernen im Schulalter gebildet werden.

Referentin: **MAG. Plohovits-Kittelmann**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk  
(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)  
*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

### ■ Wertschätzende Kommunikation

#### **In Familie und Schule Orte des Miteinanders schaffen**

Neue Mittelschule, 7434 Bernstein

Das Ziel der Workshopreihe ist es, dass die TeilnehmerInnen nicht nur mit den eigenen Befindlichkeiten, sondern auch mit schwierigen Situationen in einer Gemeinschaft verantwortungsvoll umgehen lernen.

Referentin: DR.<sup>in</sup> DI<sup>in</sup> **Rita van der Vorst**

Beginn: 07.25 Uhr (bis ca. 12.40 Uhr)

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk  
(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)  
*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*



MI., 14.05.2014

■ **Wertschätzende Kommunikation****In Familie und Schule Orte des Miteinanders schaffen**

Neue Mittelschule, 7434 Bernstein

Das Ziel der Workshopreihe ist es, dass die TeilnehmerInnen nicht nur mit den eigenen Befindlichkeiten, sondern auch mit schwierigen Situationen in einer Gemeinschaft verantwortungsvoll umgehen lernen.

Referentin: DR.<sup>in</sup> DI<sup>in</sup> **Rita van der Vorst**

Beginn: 18.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*■ **Scheidung – Lebenskrise & Chance****Vortrag mit Diskussion**

Mehrzwecksaal Gemeinde Neutal,

Prälat Kodatsch-Platz 9, 7343 Neutal

Möchte man die vielen psychologischen und juristischen Aspekte elterlicher Trennung in einem Satz zusammenfassen, so könnte man sagen: Die Trennung ist für alle Beteiligten eine schwere Lebenskrise und zugleich eine große Chance. Für Erwachsene die Chance auf mehr Lebenszufriedenheit – alleine oder in einer neuen Partnerschaft – und für Kinder die Chance auf bessere psychische Entwicklungsbedingungen als in einem Konfliktmilieu.

Die Scheidung selbst muss der Entwicklung eines Kindes nichts antun, sowie sie auch nicht das Elternsein an sich beeinträchtigen muss. Es gibt Vieles was Mütter, Väter, aber auch Großeltern, tun können, um aus den familiären Turbulenzen weitgehend unbeschadet herauszukommen, eine neue Art der Beziehung zueinander zu finden, und damit die »Chancen« einer Scheidung besser nützen zu können.

Referentin: MAG.<sup>a</sup> **Irina Posteiner-Schuller, MA**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

■ **Über selbstständige Kinder und glückliche Eltern**

Städtischer Kindergarten Oberberg,

Weingartenstraße 42, 7000 Eisenstadt

Die Förderung der Selbständigkeit der Kinder ermöglicht der Familie neue Räume und Möglichkeiten.

Referentin: **Veronika Pinter**

Beginn: 18.30 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

in Kooperation mit dem Kindergarten Oberberg

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

DO., 15.05.2014

■ **Danke für die Hilfe, aber darf ich es alleine versuchen?****Wann altersgemäßes Loslassen für die Entwicklung der Kinder förderlich ist**

Kindergarten, 7344 Stoob

Eltern helfen ihren Kindern aus Liebe gerne und viel. Aber wann ist es für die Entwicklung der Kinder wichtig, dass Eltern beginnen loszulassen und die Sprösslinge die ersten Schritte in die Selbständigkeit unternehmen dürfen?

Referentin: **Teda Kerschbaumer, MA**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

### ■ Getrennt und was dann?

#### Kirche als Ort der Bewältigung!

Haus der Begegnung, Kalvarienbergplatz 11, 7000 Eisenstadt

Vortrag mit Diskussion

Referent: DR. **Stephan Renner**, *Präsident der Kath. Aktion*

Beginn: 19.00 Uhr

Anmeldung: Karl Woditsch

0 26 82 / 777 - 280, karl.woditsch@martinus.at

Veranstalter: Katholische Aktion der Diözese Eisenstadt

### ■ Familienfest

See- und Freibad Rust, 7071 Rust

Ein Fest für Kinder und (Groß)Eltern mit umfangreichem Programm! Geboten werden u.a. eine musikalische Fantasiereise mit Folke Tegethoff (Beginn 14.30 Uhr) sowie Kinderschminken, Beachvolleyball, Minigolf, Tischtennis und Segelschnuppern. Zur Stärkung gibt es Würstel, Getränke und Eis (solange der Vorrat reicht). Bei Regenwetter findet das Fest indoor statt.

Der Eintritt ins Seebad sowie das Parken vor dem Seebad ist an diesem Tag kostenfrei!

Beginn: 14.30 Uhr (bis ca. 18.00 Uhr)

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

im Rahmen des ETZ-Projekts »Family net«



### ■ Unser Kind: Glücklich und zufrieden! Trotz Trennung der Eltern!

#### Ein Workshop für Eltern, die an Trennung denken, oder bereits getrennt sind.

Haus der Generationen, 2424 Zurndorf

Unter dem Motto »Wir sind gemeinsam verantwortlich für das Wohl unseres Kindes heute und auch in Zukunft!« lädt dieser Workshop u.a. auch dazu ein, die Trennung aus der Sicht des Kindes zu erleben.

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Kinderfreunde Burgenland

Altersgruppe: Eltern

### ■ Aus Liebe »nein« sagen

Kindergarten, 7221 Marz

Eltern fühlen sich zunehmend unsicher dabei, ihren Kindern liebevoll und konsequent »nein« zu sagen. Eine klare Grenze gibt den Heranwachsenden jedoch Halt und Orientierung. Nur so werden unsere Kinder selbstbewusste Erwachsene, die auch gelernt haben mit den Grenzen anderer umzugehen.

Referentin: DR.<sup>in</sup> **Beate Falbesoner**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)

FR., 16.05.2014

■ **Gemeinsam statt einsam**

**Die Familie – eine Institution!?**

Burgenländisches Volksbildungswerk,  
Joseph-Haydn-Gasse 11, 7000 Eisenstadt

Was braucht es für ein funktionierendes Familienleben?  
Welchen Platz nimmt jeder einzelne in der Familie ein? Diese  
Fragen und viele mehr werden an diesem Abend behandelt.

Referentin: DR.<sup>in</sup> **Beate Falbesoner**

Beginn: 18.30 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*



■ **Familie – christliche Konzeption politische Wirklichkeit**

Feuerwehrhaus, 7372 Karl

Nach einem kurzen Input über Familienformen in der heutigen  
Zeit sollen die Herausforderungen für die unterschiedlichen  
Familienformen diskutiert und Unterstützungskonzepte  
erarbeitet werden.

Referent: **Johannes Fenz**

Beginn: 19.00 Uhr

Veranstalter: Kolping Karl

■ **60 Jahre Katholischer Familienverband Burgenland**

Schulhof der Katholischen Privatschule Josefinum,  
Marktstraße 29, 7521 Eberau

Der Katholische Familienverband Burgenland wird heuer  
60 Jahre – Das ist ein Grund zum Feiern!

14.00 Uhr Spielefest für die ganze Familie  
Spiel – Spaß – Kreativität

17.00 Uhr Gemeinsame Feier der Heiligen Messe  
Zebrant: Generalvikar MAG. **Martin Korpitsch**

17.45 Uhr Grußworte zum Jubiläum

Anschließend gemütliches Beisammensein

Beginn: 14.00 Uhr

Veranstalter: Der Katholische Familienverband Burgenland

SA., 17.05.2014

■ **Zum Wohle meines Kindes**

**Beratung von Eltern nach § 95 Abs. 1a AufStRG**

*(über die spezifischen aus der Scheidung resultierenden  
Bedürfnisse ihrer minderjährigen Kinder)*

Regionalstelle Nord des Bgld. Volksbildungswerkes,  
Wiener Straße 3, 7131 Halbtturn

Beraten werden die TeilnehmerInnen sowohl auf der Kinder-  
ebene – Bedürfnisse, Reaktionen etc. – als auch auf der Eltern-  
ebene – Haltung, Handlungen etc.

Referentin: DR.<sup>in</sup> **Beate Falbesoner**

Beginn: 09.00 Uhr (bis ca. 11.30 Uhr)

Anmeldung: VBW (bis 14.05.),

0 26 82 / 62 282, [office@volksbildungswerk.at](mailto:office@volksbildungswerk.at)

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: 30,- EURO/Person)

*genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)*

### ■ Kräuterwanderung

#### Gemeinsam wandern, gemeinsam Kräuter sammeln

Parkplatz vor dem Friedhof, 7212 Forchtenstein

Leitung: **Uschi Zezelitsch**

Beginn: 14.00 Uhr

Anmeldung: Tagesmütter Burgenland, 0 26 82 / 61 025

Veranstalter: Verein Tagesmütter Burgenland

(Kosten inkl. Kostproben: € 10,- EURO)



**SO., 18.05.2014**

### ■ Das Gespenst von Canterville

Evang. Kirche Mörbisch, 7072 Mörbisch

Kinder- und Teenie-Chor Mörbisch singen und spielen zusammen mit einem Instrumentalensemble.

Leitung: **Mareen Osterloh**

Beginn: 17.00 Uhr

Veranstalter: Evangelische Kirche

### ■ Familienradln mit Kolping

Treffpunkt: Pfarrheim/Josefipark

Radtour von Pinkafeld nach Sinnersdorf

Beginn: 14.30 Uhr

Anmeldung: ING. Michael Weinhoffer, 0664 / 38 33 151

Veranstalter: Kolping Pinkafeld

### ■ Freundschaft NachbarIn!

Spielplatz, 2491 Steinbrunn Neue Siedlung

Die Kinderfreunde laden zu einem Nachbarschaftstreffen in einem der drei Ortsteile

Beginn: 15.00 Uhr (bis ca. 17.00 Uhr)

Veranstalter: Kinderfreunde Steinbrunn

### ■ Familienwanderung mit Entdeckungsreise in der Natur

Start: Feuerwehrhaus Karl

Wanderung mit Erkundungs- und Bastelaufgaben für die Familien.

Beginn: 14.00 Uhr

Veranstalter: Kolping Karl

**MO., 19.05.2014**

### ■ Familie – christliche Konzeption politische Wirklichkeit

Haus der Erwachsenenbildung, Josef Haydn Gasse 11, 7000 Eisenstadt

Nach einem kurzen Input über Familienformen in der heutigen Zeit sollen die Herausforderungen für die unterschiedlichen Familienformen diskutiert und Unterstützungskonzepte erarbeitet werden.

Referent: **Johannes Fenz**

Beginn: 19.30 Uhr

Veranstalter: Kolping Eisenstadt

MI., 21.05.2014

### ■ Lernfähig durch Beziehung

#### Über den Umgang von Lehrpersonen mit Kindern aus Fremdunterbringungseinrichtungen

Volksschule Pinkafeld, 7423 Pinkafeld

Die Zahl der Kinder und Jugendlichen die von unterstützenden Erziehungsmaßnahmen innerhalb der Herkunftsfamilie und Unterbringungen in Einrichtungen betroffen sind, hat in den vergangenen Jahren deutlich zugenommen. Dieser Trend geht aus Berichten der Kinder- und Jugendhilfe hervor. Kinder und Jugendliche kommen, so sind sich führende Forscher einig, heutzutage mit massiven psychischen Problemen zur Schule, »die meist aus der frühen familiären Erfahrung herrühren« (ROTH 2011). Dieser Umstand trägt dazu bei, dass diese Kinder und Jugendlichen Verhaltensweisen zeigen, die Erziehungsbe-rechtigte und auch Lehrpersonen in der täglichen Erziehungs- und Unterrichtsarbeit fordern.

Ziel des Vortrags ist es, einen Einblick in die Lebensweisen und emotionalen Herausforderungen von Kindern und Jugendlichen aus Fremdunterbringungseinrichtungen zu geben und daraus Anforderungen an Lehrpersonen und deren Unterrichtsgestaltung zu formulieren.

Referentin: **MAG. Carina Zartl**, Studium Pädagogik/Sonder- und Heilpädagogik und Volksschullehramt, mehrjährige Berufserfahrung als Familiencoach im SOS-Kinderdorf Pinkafeld

Beginn: 15.00 Uhr

Veranstalter: SOS-Kinderdorf Pinkafeld

### ■ Die kleinen und großen Abschiede

#### Kinder stärken für den erfolgreichen Umgang mit belastenden Lebensumständen.

Haus St. Stephan, Schloßplatz 4, 7350 Oberpullendorf

Der Wechsel vom Elternhaus in den Kindergarten, vom Kindergarten in die Schule, ein Wohnortswechsel, die Trennung oder Scheidung der Eltern oder ein Todesfall eines nahen Angehörigen – mit diesen Situationen sind Kinder konfrontiert. Wie können Eltern ihre Kinder vorbereitend stärken, um für Abschied und Neubeginn gut gerüstet zu sein?

Referentin: **MAG. Magda Pirker**, Kleinkindpädagogin, Sonder- und Heilpädagogin, Erziehungsberaterin, Mediatorin

Beginn: 19.00 Uhr (bis ca. 21.00 Uhr)

Veranstalter: Haus St. Stephan, Kind & Co,  
Der Katholische Familienverband Burgenland  
(freie Spende)

DO., 22.05.2014

### ■ Getrennt und doch in Beziehung

#### Kinder im Umgang mit Verlusten

Haus der Begegnung, Kalvarienbergplatz 11, 7000 Eisenstadt

Referentin: **Bettina Joszt**, MAS, Pädagogin für Gesundheits- und Krankenlehre

Beginn: 19.00 Uhr

Anmeldung: Karl Woditsch  
0 26 82 / 777-280, karl.woditsch@martinus.at

Veranstalter: Katholische Aktion der Diözese Eisenstadt

FR., 23.05.2014

## ■ »Izz-wuzz-aussigstuzz« – Generationentreff

**Kinderprogramm**

in und um die Kirche, 7142 Illmitz

Spiele und allerlei – aus Urli's Zeiten und von heute.

Spiele, basteln, bauen, malen, Quiz, Kirchenrallye, Turm-  
besteigung, Geschichten im Turmstüberl, Präsentation Kinder  
malen zum Thema »Licht«

Beginn: 16.00 Uhr (bis ca. 18.30 Uhr)

Anmeldung: Anna Haider

0664 / 40 57 119, a.haider@bnet.at

Veranstalter: Kolping Illmitz

DI., 27.05.2014

## ■ Musik um das Hohe Lied der Bibel

Evang. Kirche Mörbisch, 7072 Mörbisch

Der Chor der Hochschule für Kirchenmusik Bayreuth gestaltet  
ein Programm rund um das Hohe Lied aus der Bibel.Die Studierenden zeigen dabei eine große Bandbreite an  
musikalischen Stilen.

Beginn: 19.30 Uhr

Veranstalter: Evangelische Kirche

SA., 31.05.2014

## ■ Familieninfo am Markt mit Landesrätin Verena Dunst

7000 Eisenstadt

Informationsveranstaltung des Familienreferates und der  
Kinder- und Jugendanwaltschaft zu familienrelevanten The-  
men. Familienlandesrätin Verena Dunst steht für persönliche  
Gespräche zur Verfügung.

Beginn: 9.00 Uhr (bis ca. 12.00 Uhr)

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

■ Spielenachmittag für Kinder, Jugendliche, ihre Eltern,  
Großeltern und Verwandten

Künstlerdorf, Hauptstraße 45, 8380 Neumarkt a. d. Raab

Gespielt wird beim gemütlichen Beisammensein:

Gesellschaftsspiele für Kleinkinder, Kinder, Jugendliche und  
Erwachsene stehen bereit zum Probieren. Es können auch  
Spiele mitgebracht und vorgeführt werden.Referentin: MAG.<sup>a</sup> Doris Jäger

Beginn: 14.00 Uhr

Veranstalter: Burgenländisches Volksbildungswerk

(Kosten: Beitrag nach freiem Ermessen)

genauere Informationen» [www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)

MO., 2.06.2014

## ■ Familieninfo am Markt mit Landesrätin Verena Dunst

7100 Neusiedl am See

Informationsveranstaltung des Familienreferates und der  
Kinder- und Jugendanwaltschaft zu familienrelevanten  
Themen. Familienlandesrätin Verena Dunst steht für  
persönliche Gespräche zur Verfügung.

Beginn: 9.00 Uhr (bis ca. 12.00 Uhr)

Veranstalter: Familienreferat des Landes Burgenland

SA., 14.06.2014

## ■ Familienfest im Storchennest

**20 Jahre Storchennest**

Mittelgasse 15–17, 7342 Kaisersdorf

Das Veranstaltungsprogramm können Sie auf der Homepage  
des Storchennest finden ([www.storchennest.biz](http://www.storchennest.biz)).

Referent: André Stern

Beginn: 9.30 Uhr (bis ca. 23.00 Uhr)

Veranstalter: Montessoriverein Storchennest



[www.evangelische-burgenland.at](http://www.evangelische-burgenland.at)



<http://burgenland.volksliedwerk.at>

# Caritas

[www.caritas-burgenland.at](http://www.caritas-burgenland.at)

## familien<sup>V</sup>

Der Katholische  
Familienvorstand Burgenland

[www.familie.at](http://www.familie.at)



[www.volksbildungswerk.at](http://www.volksbildungswerk.at)



[www.bgld.familienbund.at](http://www.bgld.familienbund.at)



[www.familienpass-burgenland.at](http://www.familienpass-burgenland.at)



[www.martinus.at/ka](http://www.martinus.at/ka)



[www.bgld.kinderfreunde.at](http://www.bgld.kinderfreunde.at)



[www.kolping.at](http://www.kolping.at)



[www.elternvereine-bgld.at](http://www.elternvereine-bgld.at)



[www.storchenest.biz](http://www.storchenest.biz)



[www.sos-kinderdorf.at](http://www.sos-kinderdorf.at)



[www.tagesmuetter.or.at](http://www.tagesmuetter.or.at)

DIÖZESE



EISENSTADT  
Referat für Ehe und Familie

[www.martinus.at](http://www.martinus.at)

Mit freundlicher Unterstützung

